



Výbor pre právne veci

2.5.2018

OZNÁMENIE POSLANCOM

(10/2018)

Vec: Návrh smernice Európskeho parlamentu a Rady o kvalite vody určenej na ľudskú spotrebu (prepracované znenie)
(COM(2017)0753 – C8-0019/2018 – 2017/0332(COD))

V súlade s Medziinštitucionálnou dohodou z 28. novembra 2001 o systematickejšom používaní techniky prepracovania právnych aktov¹ konzultačná pracovná skupina právnych služieb Parlamentu, Rady a Komisie preskúma každý návrh na prepracovanie, ktorý predloží Komisia.

Stanovisko konzultačnej pracovnej skupiny k vyššie uvedenému návrhu je uvedené v prílohe.

Výbor pre právne veci sa k uvedenému stanovisku vyjadrí na svojej schôdzi 14. a 15. mája 2018.

Príloha

¹ Ú. v. ES C 77, 28.3.2002, s. 1.



KONZULTAČNÁ PRACOVNÁ SKUPINA
PRÁVNÝCH SLUŽIEB

V Bruseli 2. mája 2018

STANOVISKO

PRE EURÓPSKY PARLAMENT RADU KOMISIU

Návrh smernice Európskeho parlamentu a Rady o kvalite vody určenej na ľudskú spotrebu COM(2017)0753 z 1.2.2018 – 2017/0332(COD)

So zreteľom na Medziinštitucionálnu dohodu z 28. novembra 2001 o systematickejšom používaní postupu prepracovania právnych aktov, a najmä na jej bod 9, poradná pracovná skupina zložená zo zástupcov právnych služieb Európskeho parlamentu, Rady a Komisie na svojej schôdzi 19. marca 2018 preskúmala uvedený návrh predložený Komisiou.

Na tejto schôdzi¹ po preskúmaní návrhu smernice Európskeho parlamentu a Rady, ktorým sa prepracúva smernica Rady 98/83/ES z 3. novembra 1998 o kvalite vody určenej na ľudskú spotrebu, konzultačná pracovná skupina na základe vzájomnej dohody určila, že nasledujúce časti textu mali byť zvýraznené sivou farbou, ktorá sa bežne používa na označenie podstatných zmien:

- vypustenie odôvodnenia 18 smernice 98/83/ES;
- vypustenie prvej vety odôvodnenia 26 smernice 98/83/ES (*„Keďže je dôležité zabrániť tomu, aby kontaminovaná voda spôsobila možné ohrozenie ľudského zdravia“*);
- v článku 12 ods. 3 nahradenie slova „alebo“ slovom „a“;
- v článku 18 ods. 1 prvom pododseku vypustenie záverečných slov „v súlade s postupom stanoveným v článku 189c zmluvy“;
- v prílohe II časti A bode 1 písm. b) nahradenie slov „na preukázanie, že povinnosti stanovené v článkoch 4 a 5 a parametrické hodnoty stanovené v prílohe I sú splnené“ slovami „na preukázanie, že povinnosti stanovené v článku 4 a parametrické hodnoty určené v súlade s článkom 5 sú splnené“;
- v prílohe II časti C bode 2 nahradenie slov „v bode 2 časti B“ slovami „zahrnutých do monitorovania“;
- v prílohe II časti C bode 3 nahradenie slov „stanovených v bode 2 časti B“ slovami „zahrnutých do monitorovania“;

¹ Konzultačná pracovná skupina pracovala na základe anglickej verzie návrhu, ktorá bola pôvodnou verziou skúmaného textu.

– v prílohe III časti B bode 1 prvom odseku vypustenie slov „a C“.

Konzultačná pracovná skupina po preskúmaní tohto návrhu jednomyselne konštatovala, že návrh neobsahuje žiadne zásadné zmeny okrem tých, ktoré sú ako také označené v návrhu. Konzultačná pracovná skupina takisto konštatovala, že pokiaľ ide o kodifikáciu nezmenených ustanovení skoršieho aktu s uvedenými zmenami, predmetom návrhu je iba jasná a jednoduchá kodifikácia platného aktu bez zmeny jeho podstaty.

F. DREXLER
vedúci právnej služby

H. LEGAL
vedúci právneho servisu

L. ROMERO REQUENA
generálny riaditeľ